
[p1]

Den Eerweerden Heere Guido Gezelle.

Handboogstrate. 19

Kortrijk.

- In Vlaenderen. -

[p2]

[Eerweerde] Heer!

Zie hier eene kleine aenmerking¹ over den oorsprong van "Mullecom"² die ik, met bescheidenheid, onder uwe aendacht brenge.

De plaetsnaem Mullecom en heeft met 't woord mul, mil, middel niets te maken. Mullecom is een verbastering van 't volle en oorspronkelijke woord: Mullinga-heim, en dat beteekent: heim of woonplaets der Mullingen, der afstammelingen van Mulle. En Mulle, Mule, Muyle, is een oud-germaensche mansnaem. Van Mullinga-heim kwam Mullinghem, Mullinkhem, Mullinkem, Mullinkom, Mullekom - even als b.v. het hedendaegsche Gellicom (dorp in Gelderland) slechts een verbastering is van Gellinchem, Gellinga-heim, woonplaets der Gellingen, der Gellyncks (op z'n vlaemsch). De oud-dietsche mansnaem Mulle of Mule leeft nog heden inde geslachtsnamen Mühlna (dat is: zoon van Mule) in Oost-Friesland; Mullens in Holland; en Muylen in Vlaenderen. Mullens en Muylen, dat beteekent beide ook: zoon van Mule of Mulle. We hebben in Holland ook nog de geslachtsnamen Van Muylekom en Van Muulekom. -³

.....

- 1 Winkler schrijft hier 'ae' in de plaats van 'aa', dit naar aanleiding van de [brief van Gezelle van 09/09/1881](#). Daarin liet hij weten dat hij 'aa' naar de oude spelling 'ae' aanpast bij publicatie van Winklers brieven in Loquela. Winkler zelf verkoos ook de oude spelling 'ae' boven de 'Hollandse' 'aa'. Dit blijkt uit de [brief die hij schreef tussen 01/11/1882 en 03/11/1882](#). Doorheen de correspondentie gebruikt Winkler afwisselend beide schrijfwijzen. De verbeteringen die hij vaak nog moest doorvoeren tijdens het schrijven tonen aan dat het voor hem in de praktijk een hele aanpassing was om de oude spelling te hanteren.
- 2 Onder Winklers gepubliceerde [brief](#) (13/11/1881, Haarlem) in Tegenkomsten brieven etc. in Loquela: 1 (Kerstmaand, 1881) 8, p.62 vraagt Gezelle zich af of de eigenaam 'Mullecom' verstaan zou kunnen worden als 'middelcom'.
- 3 Gezelle heeft deze brief integraal gepubliceerd onder de rubriek Tegenkomsten brieven etc. in Loquela: 1 (Jaarmesse 1881) 9, p.71. Aan het begin en einde van deze brief heeft hij in paarse inkt aanhalingstekens geplaatst.

Gegroet van Uw en

Johan Winkler.

Haerlem 24-12-81. -

Briefbeschrijving

Verzender	Winkler, Johan
Ontvanger	Gezelle, Guido
Verzendingsdatum	24/12/1881
Verzendingsplaats	Haarlem
Annotatie	
Gepubliceerd in	De briefwisseling tussen Guido Gezelle en Johan Winkler. Deel 1: Inleiding en brieven (1881-1883) / door Dries Gevaert. - Gent : onuitgegeven licentieverhandeling, (academiejaar 1983-1984), p.40

Documentbeschrijving

Fysieke bijzonderheden

Drager	92x138 recto: blauw; verso: wit papiersoort: recto met adres; verso verticaal beschreven, inkt
Staat	volledig
Vormelijke bijzonderheden	op adreszijde: nationaal teken en gedrukte postzegel, afgestempeld

Bewaargegevens

Land	België
Plaats	Brugge
Bewaarplaats	Guido Gezellearchief
ID Gezellearchief	5220
Bibliotheekrecord	https://brugge.bibliotheek.be/detail/?itemid=library/v/obbrugge/gezelle11518

Inhoud

Incipit	Zie hier eene kleine aenmer-
Tekstsoort	briefkaart
Talen	Nederlands

Gevolgde codeerpraktijk

De tekst werd diplomatisch getranscribeerd, en aangevuld met een editoriale laag.

De oorspronkelijke tekst werd ongewijzigd getranscribeerd; alleen typografische regeleindes en afbrekingstekens, en niet-betekenisvolle witruimte werden genormaliseerd.

Auteursingrepen in de tekst (toevoegingen, schrappingen), en latere redactie-ingrepen (schrappingen, toevoegingen, taalkundige notities) door de lezer werden overgenomen en expliciet gemarkeerd.

Voor een aantal tekstfenomenen werden naast de oorspronkelijke vorm ook editeursingrepen opgenomen in de transcriptie: oplossingen voor niet-gangbare afkortingen en correcties voor manifeste fouten. Daarnaast bevat de transcriptie editeursingrepen ter verbetering van de leesbaarheid (toevoegingen, reconstructies) of ter motivering van transcriptie-beslissingen (aanduiding van onzekere lezingen, weglating van onleesbare tekst). Alle editeursingrepen worden expliciet gemarkeerd.

Colofon

Titel	24/12/1881, Haarlem, Johan Winkler aan Guido Gezelle
Editeur	Sofie Meneve; Universiteit Antwerpen
Wetenschappelijke leiding	Els Depuydt
Partners	Openbare Bibliotheek Brugge (Guido Gezellearchief); Centrum voor Teksteditie en Bronnenstudie (Koninklijke Academie voor Nederlandse Taal en Letteren); Instituut voor de Studie van de Letterkunde in de Lage Landen (ISLN) (Piet Couttenier, Universiteit Antwerpen); Guido Gezellegenootschap
Uitgever	Guido Gezellearchief, KANTL/CTB
Plaats van uitgave	Brugge, Gent
Publicatiedatum	2023
Beschikbaarheid	Teksten en afbeeldingen beschikbaar onder een Creative Commons Naamsvermelding - Niet Commercieel licentie.

Disclaimer	De editie van de Guido Gezellecorrespondentie is het resultaat van een samenwerkingsproject met vrijwilligers. De databank is in opbouw, aanvullingen en opmerkingen kunnen gemeld worden aan els.depuydt@brugge.be .
Citeren	Een brief kan worden geciteerd als: [Naam van editeur(s)], [brieffschrijver aan briefontvanger, plaats, datum]. In: GezelleBrOn, Wetenschappelijke editie van de correspondentie van Guido Gezelle. [publicatiedatum] Available from World Wide Web: [link]
